**Zeitschrift:** Physioactive

Herausgeber: Physioswiss / Schweizer Physiotherapie Verband

**Band:** 49 (2013)

Heft: 3

Inhaltsverzeichnis

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

## Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 27.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Querschnittlähmung
Bild I Image I *Immagine:*Schweizer Paraplegiker-Stiftung

### **EDITORIAL I EDITORIALE**

3 Querschnittlähmung Paraplégie Paraplegia

## GESUNDHEIT I SANTÉ

7 Physiotherapie bei Querschnittlähmung: Erstrehabilitation

Physiothérapie des patients paraplégiques: la première rééducation

- Markus Wirz
- Der alternde Para- und Tetraplegiker Le para- et tétraplégique âgé
  - Florian Erzer, Holger Lochmann
- 21 Querschnittlähmung: «Die enge Bindung zwischen Patient und Therapeut erfordert eine hohe Professionalität»

Paralysie médullaire: le lien étroit entre le patient et le thérapeute exige un grand professionnalisme

- Dörte Hegemann
- 25 «Als Sportcoach muss ich helfen, die Hemmschwellen abzubauen, welche dem Rollstuhlsport anhaften»

«En tant que coach sportif, je dois aider à vaincre les blocages inhérents au sport en fauteuil roulant»

- Heinz Frei
- 29 Rückenmarksverletzung: verstärktes Wachstum von Nervenfasern durch Antikörper gegen das Nogo-Protein

Lésions de la moelle épinière: renforcement de la croissance des fibres nerveuses grâce aux anticorps contre la protéine Nogo

Anna-Sophia Wahl, Cecilia Nicoletti

## **BILDUNG I FORMATION**

- **33** Kurzhinweise/Veranstaltungen En bref/Manifestations
- 35 Knorpelläsionen am Knie medikamentöse Behandlung

Traitement médicamenteux des lésions du cartilage du genou

Markus Feist, Geert Pagenstert

- **41** Bewegung und Ernährung bei älteren Menschen Activité physique et alimentation chez les ainés
  - Ann Mulhauser-Wallin
- 45 Rendez-vous I Rendez-vous
  - Nikola Donev
- **47** Forschung I Recherche I *Ricerca*

#### VERBAND LASSOCIATION LASSOCIAZIONI

**49** Bildung bei physioswiss – mit einem verbesserten Zugang zu Fachwissen

La formation avec physioswiss – un meilleur accès au savoir spécialisé

La formazione con physioswiss – un accesso migliore al sapere specializzato

- 51 Mit der Petition zu einem klaren JA zur Physiotherapie Avec la pétition, enfin un OUI clair à la physiothérapie! Con la petizione, finalmente un chiaro SI alla fisioterapia!
- 52 Infotag Physiotherapie in der Palliative Care
  Journée d'information: La physiothérapie dans les
  soins palliatifs
  Giornata informativa: La fisioterapia nelle cure palliative
- **54** Voravis: physioswiss-Kongress 2014 in Bern Préavis: congrès physioswiss 2014 à Berne *Preavviso: congresso physioswiss 2014 a Berna*
- **55** Drei Fragebögen übersetzt und an den deutschen Sprachraum angepasst

Trois questionnaires traduits et adaptés à la sphère germanophone

Tre questionari tradotti e adattati alla sfera germanofona

## PRIRP

57 Sermed informiert I Sermed informe

## CARTE BLANCHE

- **58** Mehr Zusammenarbeit, bitte Plus de collaboration, s'il vous plaît
  - Adrian Schmid
- 59 Impressum





# Das Multiple Resistance System ermöglicht fünf Trainingsmethoden:

- isometrisch
- ohne Widerstand
- elastischer Widerstand
- Standard Gewichte
- kombinierter Widerstand: elastisch & standard Gewichte









Selection Med gehört mit ihren 23 Geräten zu den umfangreichsten Linien medizinisch zertifizierter Kraftgeräte. Die Geräte sind optimal für Reha-, Fitness-und Leistungstraining geeignet. Mit dem innovativen MULTIPLE RESISTANCE SYSTEM kombiniert die neue Leg Press erstmals elastischen Widerstand mit dem Widerstand konventioneller Kraftgeräte und maximiert so die Trainingsmöglichkeiten.

## www.technogym.ch

Weitere Informationen und Prospekte erhältlich bei:

# SWITZERLAND - Fimex Distribution SA

Werkstrasse 36, 3250 Lyss, Tel. 032 387 05 05, Fax 032 387 05 15, E-Mail: info@fimex.ch

## OTHER COUNTRIES - TECHNOGYM SpA

Ph. +39 0547 650101 Fax +39 0547 650591 E-Mail: info@technogym.com

